



MEDLINGER NACHRICHTEN

27.05.10

Nr. 21./42. Jahrgang

HERAUSGEBER: GEMEINDE MEDLINGEN

FÜR DEN AMTLICHEN TEIL VERANTWORTLICH: BGM. STEFAN TAGLANG

Amtsstunden: Dienstags von 17:30 bis 19:00 Uhr und freitags von 16:00 bis 17:00 Uhr

Redaktionsschluss: Dienstags 18:00 Uhr

E-Mail: gemeinde.medlingen@t-online.de homepage: www.medlingen.de

Tel.: 7366

Fax: 800264

Das Wichtigste aus den letzten Gemeinderatssitzungen

Rathaussanierung:

Nach ordnungsgemäßen Ausschreibungen wurden folgende Aufträge vergeben:

- Innenputz: Fa. Rehm / Syrgenstein für ca. 15.780 Euro
- Sickerschacht für Regenwasser: Fa. Mayerle / Steinheim für ca. 1.322 Euro
- Außentüren: Fa. Burghart / Günzburg für ca. 7.919 Euro
- Estricharbeiten: Fa. Wenninger / Huisheim für ca. 10.629 Euro
- Metallbauarbeiten (Innentreppe und Außengeländer): Fa. Dehler / Lauingen für ca. 22.181 Euro
- Innentüren: Fa. Burghart / Günzburg für ca. 17.764 Euro
- Natursteinarbeiten (Außentreppe): Fa. Fliesen Stricker / Gundelfingen für ca. 5.894 Euro
- Fliesenlegerarbeiten (Innenbereich): Fa. Fliesen Stricker / Gundelfingen für ca. 14.334 Euro
- Hackschnitzelsilo: Fa. Kurt Mayer / Medlingen für ca. 3.141 Euro

Bauleitplanung - Flächennutzungsplan

Der Gemeinderat hat beschlossen, dass der bestehende Flächennutzungsplan geändert und den aktuellen Erfordernissen (Bebauungspläne, ...) angepasst wird.

Biogasanlage in Untermedlingen (Fl.-Nr. 440) - Bauantrag

Der Gemeinderat hat den vorliegenden Bauantrag aus verschiedenen Gründen (erhebliche Beeinträchtigung des Orts- und Landschaftsbildes direkt am Ortseingang; zusätzliche Lärm- und Geruchsbelästigungen; Brand- und Explosionsgefahr; etc.) abgelehnt und an die Genehmigungsbehörde weitergeleitet.

Da sich der Antragsteller bisher sehr kooperativ gezeigt hat, wurden die 3 Bürgermeister vom Gemeinderat beauftragt weitere Gespräche mit dem Antragsteller und betroffenen Grundstückseigentümern zu führen um letztendlich einen besseren Standort für die geplante Anlage zu finden mit weniger negativer Beeinflussung der öffentlichen Belange.

Hauptschule Gundelfingen – Mittelschule mit Lauingen

Der Gemeinderat hat einem gemeinsamen Schulverbund zwischen den Hauptschulen Gundelfingen und Lauingen und somit der Gründung einer Mittelschule einstimmig zugestimmt.

Den Medlinger Hauptschüler/innen wird somit das komplette Angebot einer Hauptschule (Technik, Wirtschaft und Soziales) incl. M-Zug in Gundelfingen bzw. zum Teil in Lauingen zur Verfügung stehen. Dies ist sicherlich eine richtungsweisende und zukunftssträchtige Entscheidung für unsere Schüler/innen, mit der ein breit gefächertes Angebot in den nächsten Jahren garantiert wird.

Spenden des Seniorennachmittags – 536,20 Euro

Während des letzten Seniorennachmittags wurden von den Besucher/innen beachtliche 536,20 Euro gespendet.

Der Gemeinderat hat nun beschlossen die Spenden wie folgt zu verwenden:

- 200 Euro an die Lebenshilfe in Dillingen
- 336,20 Euro an den Förderkreis Kinderklinik Augsburg, „Der bunte Kreis e.V.“

Landkreis Dillingen – DSL-Studie

Die Gemeinde Medlingen wird sich natürlich an der Studie des Landkreises beteiligen. Dabei entstehen für die Gemeinde Medlingen Kosten von ca. 570 Euro.

Kirchenrenovierung Untermedlingen

Da sich die Sanierungskosten gegenüber den Plankosten erheblich erhöht haben, wird sich auch die Gemeinde Medlingen mit einem größeren Anteil an den Kosten der Sanierung beteiligen.

Dies soll auch eine Anerkennung der bisher eingebrachten freiwilligen Leistungen vieler freiwilliger Helfer/innen sein. Bisher wurde ein Zuschuss in Höhe von 15.000 Euro zugesagt. Der Gemeinderat hat entschieden, dass dieser Betrag um weitere 8.100 Euro erhöht wird.

Solaranlagen – Zuschuss aus dem gemeindeeigenen „Solarprogramm“

Aus dem gemeindeeigenen „Solarprogramm“ wurde für insgesamt 3 Anlagen jeweils ein Zuschuss in Höhe von 260 Euro genehmigt.

Kindergarten – Neue Praktikantin

Im Kindergartenjahr 2010/11 wird Frau Gina Backhof die Praktikantenstelle im Medlinger Kindergarten besetzen. Wir wünschen ihr ab 1.9.2010 viel Spaß und viel Erfolg bei ihrer Arbeit in unserem Kindergarten.

Haushaltsplan 2010 (Stichpunkte)

Auf der letzten Sitzung hat der Gemeinderat folgende Haushaltssatzung beschlossen:

§ 1

Der als Anlage beigefügte Haushaltsplan für das o.g. Haushaltsjahr wird hiermit festgesetzt: er schließt im

Verwaltungshaushalt in den Einnahmen und Ausgaben mit	1.264.600 Euro und im
Vermögenshaushalt in den Einnahmen und Ausgaben mit	895.000 Euro ab.

§ 2

Der Gesamtbetrag der Kreditaufnahmen für Investitionen und Investitionsförderungsmaßnahmen wird auf 0,- Euro festgesetzt.

§ 3

Verpflichtungsermächtigungen im Vermögenshaushalt werden nicht festgesetzt.

§ 4

Die Steuersätze (Hebesätze) für nachstehende Gemeindesteuern werden wie folgt festgesetzt:

1. **Grundsteuer**

- | | |
|---|----------|
| a) für die Land- und forstwirtschaftlichen Betriebe (A) | 380 v.H. |
| b) für die Grundstücke (B) | 340 v.H. |

- **2. Gewerbsteuer** 300 v.H.

§ 5

Der Höchstbetrag der Kassenkredite zur rechtzeitigen Leistung von Ausgaben nach dem Haushaltsplan wird auf 150.000 Euro festgesetzt.

§ 6

Diese Haushaltssatzung tritt mit dem 1. Januar 2010 in Kraft.

Folgende wichtige „Investitionen“ sind u. a. im Haushalt von 2010 enthalten:

- | | |
|--|--------------|
| • Rathausanierung | 660.000 Euro |
| • DSL | 100.000 Euro |
| • Graben und Abwasserleitung „umlegen“ (für Radweg nach Bächingen) | 64.000 Euro |
| • Zu hohe Kanaldeckel absenken | 15.000 Euro |
| • Straßenbeleuchtung (Hauptstraße und Kirchgasse erneuern) | 17.000 Euro |
| • Sportplatzsanierung | 3.000 Euro |
| • Kirchensanierung in UM (bereits 10.000 in 2009 überwiesen) | 13.000 Euro |

Wichtige Einnahmen im Verwaltungshaushalt (u. a.):

- | | |
|--|--------------|
| • Gemeindeanteil an der Einkommensteuer: | 334.000 Euro |
| • Schlüsselzuweisung vom Land: | 161.000 Euro |

Wichtige Ausgabe im Verwaltungshaushalt:

- | | |
|---|--------------|
| • Kreisumlage an den Landkreis Dillingen: | 263.300 Euro |
| • Zuführung vom Verwaltungshaushalt an den Vermögenshaushalt: | 90.500 Euro |
| • Notwendige Entnahme aus der allgemeinen Rücklage: | 433.400 Euro |

Entwicklung der Schulden

- | | |
|---------------------------------|-----------------|
| • Stand am Ende des Jahres 2006 | 581.130,27 Euro |
| • Tilgung 2007 | 176.583,32 Euro |
| • Stand am Ende des Jahres 2007 | 404.546,95 Euro |
| • Tilgung 2008 | 247.057,76 Euro |
| • Stand am Ende des Jahres 2008 | 157.489,19 Euro |

- | | |
|---------------------------------|-----------------|
| • Tilgung 2009 | 8.588,94 Euro |
| • Stand am Ende des Jahres 2009 | 148.900,25 Euro |
| • Tilgung 2010 | 9.026,74 Euro |
| • Stand am 31.12.2010 | 139.873,51 Euro |

Sondermitteilungen

Ärztendienst

29./30.05.2010 Unteres Brenztal: **Fr. Krechtlak/Hr. Kunze/Dr. med. Traeger**, Gartenstraße 36,
89168 Niederstotzingen, Tel. 07325/5021, Fax 07325/3557
Landkreis Dillingen: Notfalldienst, Tel. 09071/19222

Katholische Gottesdienste

*„Alles, was der Vater hat, ist mein; darum habe ich gesagt: Er nimmt von dem, was mein ist, und wird es euch verkünden.“
Joh. 16, 15*

Samstag, 29.05.2010

- **17:45 Uhr:** Wort-Gottes-Feier in Obermedlingen

Sonntag, 30.05.2010

- **09:00 Uhr:** Pfarrgottesdienst in Untermedlingen
- **19:00 Uhr:** Maiandacht in Obermedlingen

*Gepriesen sei der dreieinige Gott:
der Vater und sein eingeborener Sohn
und der Heilige Geist;
denn er hat uns sein Erbarmen geschenkt.*

Mittwoch, 02.06.2010

- **19:00 Uhr:** Vorabendmesse in Obermedlingen anschl. Fronleichnamsprozession

*Doch nach unsres Glaubens Lehren
ist das Brot, das wir verehren,
Christi Fleisch, sein Blut der Wein.
Was dem Auge sich entziehet,
dem Verstande selbst entfliehet,
sieht der feste Glaube ein.
„Lauda Sion“, Thomas v. Aquin, 1263/64*

FFW – Obermedlingen

Am Montag, den 31.05.2010 treffen wir uns um 19:30 Uhr am Feuerwehrgerätehaus zum
Maibaumabbauen.
Klemens Kleiber

KLJB Medlingen

Am **heutigen Donnerstag, den 27.05.2010** wollen wir ein Kickerturnier veranstalten. Los geht's **um 20:00 Uhr**.

Am Donnerstag, den 03.06.2010 ist Fronleichnam. Wie in jedem Jahr legt die KLJB zu diesem Anlass einen Blumentepich in der Stiftskirche. Um diese Aufgabe zu meistern treffen wir uns **am Dienstag, den 01.06.2010 um 18:00 Uhr** in der Kirche in Obermedlingen.

Noch immer besteht die Möglichkeit sich in die Liste für den Landjugendausflug 2010 einzutragen, der von 11. Juni 2010 bis 13. Juni 2010 nach Wald bei Kempten führt.

Nach der Anreise am Freitag, ist dann noch eine kleine Aktivität geplant, während am Samstag ein ganzer Tagesausflug ansteht. Nach dem Frühstück am Sonntag wird dann die Heimreise angetreten. Weitere Informationen gibt's **am Donnerstag, den 03.06.2010 um 20:00 Uhr** im Gruppenzimmer bei einer kleinen Ausflugsbesprechung.

Die Vorstandschaft

Verein für Gartenbau und Landespflege Medlingen

Liebe Gartenfreunde und alle die gerne Radfahren laden wir am **Sonntag, den 30.05.2010** zu unserer 12. Radltour ein. Abfahrt ist **um 10:15 Uhr** am Rathaus in Obermedlingen.

Wir fahren über Burgberg nach Hürben zur Höhlen-Erlebnis-Welt. Dort kann man das Höhlenhaus, das Höhlenschauland oder die Charlottenhöhle besichtigen.

Wer noch gerne Wandern möchte, kann dem Jakobsweg im Kleinformat nachgehen. Auf dem Jakobsweg lernen Sie die 2500 km lange Route des Campo ab Giengen bis Santiago de Compostella kennen. Die Wanderdauer beträgt zirka 1,5 Stunden.

Mittagessen kann man am Höhlenhaus oder in Hürben. Nach der ausgedehnten Mittagspause fahren wir über Hermaringen-Sonthem mit einem Einkehrschwung wieder zurück.

Die Fahrradtour findet nur bei schönem Wetter statt.

Hansjörg Gerold

Vorstand

FC MEDLINGEN 1970 e.V.



Aktuelle Vereinsnachrichten

Abteilung Fußball

1. Mannschaft / Reserve:

Im letzten Auswärtsspiel der Saison musste sich der FC Medlingen knapp mit 3:2 beim SC Mörslingen geschlagen geben. Torschützen bei der zwischenzeitlichen 1:2 Führung waren Johannes Kimmerle und Murat Dülger. Die Reserve musste aus Mangel an Spielern abgesagt werden.

Am **kommenden Sonntag** gastiert die SG Lutzingen zum letzten Saisonspiel auf dem Medlinger Sportplatz. Spielbeginn ist **um 15:00 Uhr**. Die Reserve beginnt **um 13:15 Uhr**.

A-Jugend:

Die SG Gundelfingen/Bächingen spielt **am 29.05.2010 um 15:30 Uhr** in Bächingen gegen die SG Zusamaltheim. Treffpunkt ist **um 14:30 Uhr**.

Abteilung Gymnastik

Miniturnen	Do.	27.05.2010	Ferien
Maxiturnen	Do.	27.05.2010	Ferien
Teenie-Power	Do.	27.05.2010	Ferien
Gesundheitsgymnastik	Mo.	31.05.2010	Ferien (weiter geht's am 07.06.)
Bodystyling	Di.	01.06.2010	Ferien (weiter geht's am 08.06.)
Step-Aerobic	Mi.	02.06.2010	Ferien (weiter geht's am 09.06.)

Gesundheitsgymnastik:

Am **Freitag, 04.06.2010** feiern wir **ab 16:00 Uhr** den Geburtstag von Frau Matzke im Vereinsheim des FC Medlingen. Um pünktliches Erscheinen wird gebeten.

Abteilung Breitensport

Am **kommenden Freitag, 28.05.2010** treffen wir uns wieder zur Feierabendradtour. Treffpunkt ist **um 18:00 Uhr** am Rathaus. Ziel ist die nähere Umgebung.

Großes Elfmeterturnier des FC Medlingen

Im Rahmen des Festwochenendes anlässlich seines 40-jährigen Vereinsjubiläums veranstaltet der FC Medlingen 1970 e. V. am **Freitag, den 23.07.2010 ab 18:00 Uhr** auf dem Medlinger Sportgelände ein großes Elfmeterturnier für Freizeit-, Betriebs- und Stammtisch Mannschaften.

Eine Mannschaft kann sich sowohl aus Herren als auch aus Damen zusammensetzen und besteht aus fünf Schützen und einem Torwart. Es winken attraktive Preise, das Siegerteam darf sich über ein Preisgeld von 200,00 Euro freuen. Interessierte Gruppen können sich unter fc-medlingen@web.de per E-Mail zum Turnier anmelden und nähere Informationen anfordern.

***Evang.-Luth. Kirchengemeinde Bächingen***

Pfarramt: Schulweg 2, 89431 Bächingen

Tel. 07325 / 91 92 77, Fax 07325 / 91 92 78

pfarramt@baechingen-evangelisch.de

Bürozeiten: Montag, Donnerstag, Freitag, 8³⁰-11⁰⁰ Uhr

Donnerstag	27.05.	09:00 Uhr	Morgengymnastik	Gemeinderaum
Sonntag (Trinitatis)	30.05.	09:00 Uhr	Gottesdienst	Pfr. z. A. Schmidt
Dienstag	01.06.	14:30 Uhr	Kaffeetreff	Gemeinderaum

FC MEDLINGEN 1970 e.V.



40-jähriges Vereinsjubiläum vom 23. bis 25. Juli 2010

Liebe Mitbürgerinnen und Mitbürger,

in diesem Jahr feiern wir das 40-jährige Bestehen unseres FC Medlingen mit einem Festwochenende auf dem Sportgelände und in der Gemeindehalle. Zu unseren Veranstaltungen möchten wir Sie auf diesem Wege bereits jetzt herzlich einladen.

Wir haben folgendes Programm vorgesehen:

Freitag, 23. Juli 2010

ab 18.00 Uhr großes Elfmeterturnier auf dem Sportplatz,
anschließend Siegerehrung und Party

Samstag, 24. Juli 2010

ab 13.00 Uhr Training und Spiel beim Tennis (bis ca. 16.00 Uhr)

ab 13.00 Uhr AH-Kleinfeldturnier

16.30 Uhr Fußball-Einlagespiel FC Medlingen AH – Landkreisbomber

ab 18.30 Uhr Bayerischer Stimmungsabend mit der Showband
„Schlawiner“ in der Gemeindehalle

Sonntag, 25. Juli 2010

10.15 Uhr Festgottesdienst in der Gemeindehalle

ab 11.30 Uhr Mittagstisch

ab 13.00 Uhr F-Junioren-Turnier

16.30 Uhr Fußball-Einlagespiel 1. Mannschaft FC Medlingen – VfB Bächingen

18.30 Uhr Festabend mit Ansprachen und Ehrungen in der Gemeindehalle

- Einlagen der Kinderturngruppen des FC Medlingen
- Musikalische Umrahmung: Musikverein Burghagel

Natürlich sind wir bei einem Fest dieser Größenordnung auf die tatkräftige Unterstützung durch freiwillige Helferinnen und Helfer angewiesen. Wir würden uns deshalb sehr freuen, wenn uns möglichst viele Medlingerinnen und Medlinger mit ihrer Arbeitskraft unterstützen würden. Mit dem beigefügten Antwortbogen können Sie uns mitteilen, an welchem Tag und in welchem Arbeitsbereich Sie uns mithelfen möchten. Alle Helferinnen und Helfer bekommen ein Helfer-T-Shirt. Bitte geben Sie auf dem Vordruck auch die gewünschte Konfektionsgröße mit an. Den Antwortbogen können Sie bis spätestens 15.06.2010 bei Christian Stadler, Am Kreuzberg 33

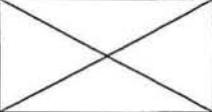
(Tel. 920522) oder bei Rainer Oelkuch, Vogtstr. 5 (Tel. 2139) abgeben.

Wir bedanken uns schon jetzt ganz herzlich für Ihre Mithilfe!

40-jähriges Vereinsjubiläum vom 23.07. bis 25.07.2010

Ich/ wir würde/n gerne an den gekennzeichneten Stellen helfen:

(bei mehreren Personen bitte jeweils Namen eintragen)

	Fr. 23.07.10 abends	Sa. 24.07.10 nachmittags	Sa. 24.07.10 abends	So 25.07.10 mittags/nach- mittags	So 25.07.10 abends
Ausschank					
Pilsbar					
Bar					
Essen					
Kaffee und Kuchen					
Kuchen backen					
Kasse					

Name, Vorname			
Straße			
Telefonnummer			
T-Shirt-Größe			

Ansprechpartner:

Christian Stadler, Am Kreuzberg 33, Tel. 920522
Rainer Oelkuch, Vogtstraße 5, Tel. 2139

b.b.h. Lohnsteuerhilfverein e. V.

Im Rahmen einer Mitgliedschaft erstellen wir Ihre **Einkommensteuererklärung** (für einen soz.gest. Mitgliedsbeitrag von 42€ - 204€) bei ausschließlich Einkünften aus nichtselbständiger Arbeit, Renten u. Pensionen nach § 4 Ziff. 11 StBerG.
 Beratungsstelle: Tulpenweg 9, 89567 Sontheim
 Leiter: Karin Schaub Tel. 07325/952186
www.schaub-bbh-lohnsteuerhilfe.de

Angebot der Woche

Wochenangebot vom 25.5.2010 bis 29.5.10

Wir kochen für Sie!

v. 31.05. – 04.06.2010

Gulasch gemischt	100 g	0,89
Souflakispieße	100 g	1,28
Bierwurst	100 g	1,09
Rote Wurst <small>Ideal zum Grillen</small>	100 g	0,79
Kosakensalat	150g	1,28
Allgäutaler <small>45% F.I.Tr.aus</small>	100 g	0,89

Mo	Spaghetti Bolognese mit Salat	4,90€
Di	Schweineschnitzel natur mit Nudeln & Salat	4,90€
Mi	Tafelspitz in Meerrettichsoße mit Kartoffelgratin	4,90€
Do	Feiertag	
Fr	Leberkäse gebacken mit Zwiebelsoße & Salat	4,90€

Das sollten Sie probieren !!
Grilldips und Kräuterbutter
 aus eigener Herstellung



Fachgeschäft & Partyservice

<<Grill-Tipp>>

- Grillwurst
- Grillschnecken
- Schmid's Feuerwurst
- Käsegriller

